

## Curriculum Vitae



### **M.A. Alsu Hug**

Wissenschaftliche Mitarbeiterin Institut Fachdidaktik Sprachen  
Lehrperson Sekundarstufe 1  
Kursleiterin im Bereich Erwachsenenbildung

Pädagogische Hochschule St.Gallen  
Notkerstrasse 27, 9000 St.Gallen  
alsu.hug@phsg.ch

### **Fachinteresse**

Fremdsprachendidaktik, Mehrsprachigkeitsdidaktik, Bilingualer Unterricht, CLIL  
Lehrerinnen- und Lehrerbildung

### **Aus- und Weiterbildung**

seit 2020	Master of Arts in Fremdsprachendidaktik (Option English), Université de Fribourg
2011–2017	Master of Arts in Secondary Education, Pädagogische Hochschule St.Gallen
2014–2015	DELTA Module 2: Diploma in Teaching English to Speakers of Other Languages, Bell Cambridge, UK
2013	CELTA: Certificate in Teaching English to Speakers of Other Languages, British Study Centres, Oxford, UK
2005–2010	Master of Arts in Primary and Secondary Education, Englisch und Französisch als Fremdsprachen, Tatarische Staatliche Geisteswissenschaftlich-Pädagogische Universität, Kazan, Russland

### **Berufliche Tätigkeiten**

seit 2022	Wissenschaftliche Mitarbeiterin, Institut Fachdidaktik Sprachen, PHSG
seit 2015	Sekundarlehrperson für Englisch, Deutsch, DaZ, Französisch, Musik
seit 2011	Sprachkursleiterin, Englisch, Deutsch, DaZ, Russisch, Klubschule MIGROS, St.Gallen
2015–2016	Studentische Mitarbeiterin im Projekt «Chanson», Pädagogische Hochschule St.Gallen
2011–2016	Lehrperson (Englisch-, Deutsch- und Russischunterricht) und Übersetzerin (Übersetzung von der Webseite, Korrespondenz und den Werbetexten) Institut auf dem Rosenberg, St.Gallen

2009–2010	Lehrassistentin, Tatarische Staatliche Geisteswissenschaftlich-Pädagogische Universität, Kazan, Russland
2008–2009	Lehrperson, Gymnasium Nr. 122, Kazan, Russland

### Weitere berufsbezogene Tätigkeiten

Herausgebertätigkeit	<p>Herausgeberin und Übersetzerin für das Projekt ÖGIKK, Bundesrepublik Deutschland, Auswärtiges Amt.</p> <p>Christoph Schank; Alsu Garaeva; Thomas Hajduk (Hrsg.): Belorusskie kompanii na poroge social'nyh izmenenij: Otvetstvennost' i sotrudničestvo v uslovijach meždunarodnoj konkurencii. Universität Vechta (2016)</p> <p>Online unter:</p> <p><a href="https://www.academia.edu/73305952/Белорусские_компании_на_пороге_социальных_изменений_Ответственность_и_сотрудничество_в_условиях_международной_конкуренции">https://www.academia.edu/73305952/Белорусские_компании_на_пороге_социальных_изменений_Ответственность_и_сотрудничество_в_условиях_международной_конкуренции</a></p>
21.11.2014– 22.11.2014	Jahrestagung der Arbeitsgemeinschaft zur Förderung des mehrsprachigen Unterrichts in der Schweiz, PH Brig & APEPS
2015	Cambridge English Teacher, CLIL: Introduction to Theory and Practice
seit 2013	Durchführung von Deutscheinstufungstests: Klubschule Migros St.Gallen
Mitgliedschaft in Berufsnetzwerken	<p>ARLE – The International Association for Research in L1 Education (ARLE)</p> <p>Schweizerische Gesellschaft für Lehrerinnen- und Lehrerbildung (SGL)</p> <p>Mitglied der Arbeitsgruppen Fremdsprachen und Forschung in der Lehre</p>

### Projekte

laufend	<ul style="list-style-type: none"> <li>QUATTRO, Institut Fachdidaktik Sprachen, Pädagogische Hochschule St.Gallen</li> </ul>
abgeschlossen	<ul style="list-style-type: none"> <li>CHANSON, Institut Bildung und Gesellschaft, Pädagogische Hochschule St.Gallen (Planen und Durchführen von Unterrichtssequenzen in den Fächern Deutsch, Mathematik und im Bereich Lernstrategien, Unterstützung von 6-Klässlern vor dem Stufenübertritt)</li> </ul>

**Separate Liste**  
Publikationen